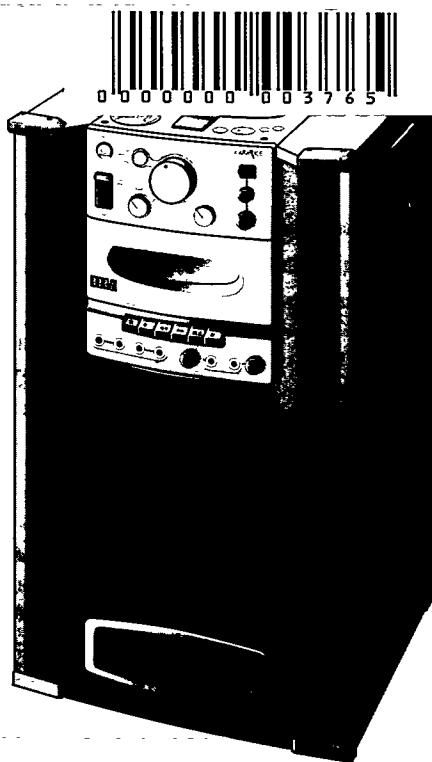


PHILIPS

CD 6660 CD Cassette Sound Mixer System



Instructions for use
Mode d'emploi
Instrucciones de manejo
Bedienungsanleitung
Gebruiksaanwijzing
Istruzioni per l'uso
Manual de utilização
Brugsanvisning
Bruksanvisning
Käyttöohje
Οδηγίες χρήσεως



PHILIPS

Important notes for users in the U.K.

Mains plug

This apparatus is fitted with an approved moulded 13 Amp plug. To change a fuse in this type of plug proceed as follows:

- Remove fuse cover and fuse
- Fix new fuse which should be a BS1362 5 Amp, A.S.T.A. or BSI approved type
- Refit the fuse cover

If the fitted plug is not suitable for your socket outlets, it should be cut off and an appropriate plug fitted in its place.

If the mains plug contains a fuse, this should have a value of 5 Amp. If a plug without a fuse is used, the fuse at the distribution board should not be greater than 5 Amp.

Note: The severed plug must be disposed to avoid a possible shock hazard should it be inserted into a 13 Amp socket elsewhere.

How to connect a plug

The wires in the mains lead are coloured with the following code: blue = neutral (N), brown = live (L). As these colours may not correspond with the colour markings identifying the terminals in your plug, proceed as follows:

- Connect the blue wire to the terminal marked N or coloured black
- Connect the brown wire to the terminal marked L or coloured red.
- Do not connect either wire to the earth terminal in the plug, marked E (or \perp) or coloured green (or green and yellow).

Before replacing the plug cover, make certain that the cord grip is clamped over the sheath of the lead - not simply over the two wires.

Recording and playback of material may require consent. See Copyright Act 1956 and The Performer's Protection Acts 1958 to 1972.

N Norge

Advarsel: For å redusere faren for brann eller elektrisk støt, skal apparatet ikke utsettes for regn eller fuktighet.

Typeskilt finnes på apparatens bakside.

Observer: Nettbryteren er sekundært innkoplet. Den innebygde nettdelen er derfor ikke frakoplet nettet så lenge apparatet er tilsluttet nettkontakten.

**CLASS 1
LASER PRODUCT**

English 4

English

Français 16

Français

Español 29

Español

Deutsch 42

Deutsch

Nederlands 54

Nederlands

Italiano 66

Italiano

Português 78

Português

Dansk 90

Dansk

Svenska 102

Svenska

Suomi 114

Suomi

Ελληνικά 126

Ελληνικά

Ω ΚΑΙ ΕΜΠΡΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ

Δείτε εικ. 1

- ① **VOLUME** - για τη ρύθμιση της έντασης.
- ② **DBB** - για τη Δυναμική Ενίσχυση των Μπάσων (Dynamic Bass Boost).
- ③ **POWER** ϕ - για τη θέση σε λειτουργία / εκτός λειτουργίας της συσκευής.
- ④ **Ενδειξη ισχύος** - ανάβει όταν τίθεται σε λειτουργία η συσκευή.
- ⑤ **CD/TAPE/LINE IN** - για την επιλογή της πηγής ήχου.
- ⑥ **REMOTE SENSOR** - αισθητήρας υπέρυθρων σημάτων για το τηλεχειριστήριο.
- ⑦ **BASS** - για τη ρύθμιση των χαμηλών τόνων (μπάσων).
- ⑧ **TREBLE** - για τη ρύθμιση των υψηλών τόνων.
- ⑨ **Μετρητής** για τη μέτρηση και τον εντοπισμό αποσπασμάτων κασέτας.
COUNTER RESET - για την επαναρρύθμιση (μηδενισμό) του μετρητή.
- ⑩ Ⓜ - υποδοχή ακουστικών
- ⑪ **LINE OUT** - στερεοφωνική έξοδος προς έναν εξωτερικό ενισχυτή, κασετόφωνο
- ⑫ **LINE IN** - στερεοφωνική είσοδος για τη σύνδεση μιας εξωτερικής πηγής ήχου, για παράδειγμα ένα κασετόφωνο, ένα CD player κλπ.
- ⑬ **GIUITAR IN** - είσοδος για ηλεκτρική κιθάρα, πιάνο, συνθεσάιζερ κλπ.
- ⑭ **CD PLAYER:**
OPEN - για το άνοιγμα / κλείσιμο του χώρου τοποθέτησης των δίσκων CD.
STOP \blacksquare - για τη διακοπή της αναπαραγωγής ή για την ακύρωση ενός προγράμματος.
PLAY•PAUSE \blacktriangleright \parallel - για την αρχή ή την προσωρινή παύση της αναπαραγωγής του CD.
SEARCH \llcorner or \gg - για την αναζήτηση προς τα μπροστά ή προς τα πίσω μέσα σε ένα τραγούδι, ή για την αναζήτηση της αρχής του τρέχοντος, του προηγούμενου ή του επόμενου τραγουδιού.
SHUFFLE - Επιλογή αναπαραγωγής των τραγουδιών σε τυχαία σειρά.
PROGRAM - Για τον προγραμματισμό τραγουδιών και για την ανασκόπηση του προγράμματος.
REPEAT - Για την επανάληψη ενός τραγουδιού, ενός προγράμματος από CD ή ενός ολόκληρου CD.

- ⑮ **Οθόνη** - δείχνει την κατάσταση λειτουργίας του CD player και τυχόν ενεργές ρυθμίσεις του KEY CHANGER.
- ⑯ **Λειτουργία KARAOKE** - για την επιλογή μιας των ακόλουθων λειτουργιών:
NORMAL - κανονική αναπαραγωγή δίσκων CD και κασετών.
CH 1/CH 2 - (μόνο για ειδικά CD και ειδικές κασέτες *karaoke*) επιλογή αναπαραγωγής από το δεξιό ή το αριστερό κανάλι: τα πρωτότυπα φωνητικά ή ακόμη και η πρωτότυπη μουσική μπορούν να παραλειφθούν τελείως κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής.
VOCAL FADER - μείωση της έντασης των πρωτότυπων φωνητικών κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής στις λειτουργίες CD/TAPE/LINE IN.
- ⑰ **Χειρολαβή**
- ⑱ **KEY CHANGER** - για τη ρύθμιση του αντηχητικού εφέ του μικροφώνου.
- ⑲ **DIGITAL ECHO** - για τη ρύθμιση του αντηχητικού εφέ του μικροφώνου.
- ⑳ **Υποδοχή κασέτας**
- ㉑ **Πλήκτρα του ΚΑΣΕΤΟΦΩΝΟΥ:**
RECORD \bullet - για να αρχίσετε την εγγραφή.
PLAY \blacktriangleright - για να αρχίσετε την αναπαραγωγή.
SEARCH:
REV/◀ - για την ταχεία περιέλιξη / αναπαραγωγή της κασέτας προς τα πίσω.
CUE/▶ - για την ταχεία περιέλιξη / αναπαραγωγή της κασέτας προς τα μπροστά.
STOP•OPEN \blacktriangle \blacktriangle - για να σταματήσετε την κασέτα και για να ανοίξετε την υποδοχή κασέτας.
PAUSE \parallel - για την προσωρινή παύση της εγγραφής ή της αναπαραγωγής.
- ㉒ **MIC 1 or 2 VOL** - για τη ρύθμιση της έντασης του αντίστοιχου μικροφώνου.
- ㉓ **MIC 1 or 2** - είσοδος μικροφώνου.
- ㉔ **Θύρα μπάσων**

ΠΙΣΩ ΠΙΝΑΚΑΣ

Δείτε εικ. 2

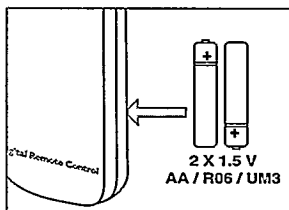
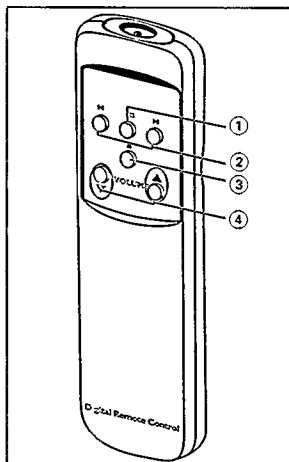
- ① **Ext. DC** - υποδοχή 5.5 mm για αντάπτορ μπαταρίας αυτοκινήτου 12 V.
- ② **AC MAINS** - υποδοχή για το καλώδιο παροχής ρεύματος.
- ③ **Επιλογέας Τάσεως** - για την επιλογή τάσεως 120/230 V.

ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ

- ① ► II - για την αρχή ή την προσωρινή παύση της αναπαραγωγής του CD.
- ② I◀ - Επιλογή ενός προηγούμενου τραγουδιού ή της αρχής του τραγουδιού.
►I - Επιλογή του επόμενου τραγουδιού.
- ③ ■ - για τη διακοπή της αναπαραγωγής ή για την ακύρωση ενός προγράμματος από CD.
- ④ **VOLUME ▲** - για την αύξηση της έντασης.
VOLUME ▼ - για τη μείωση της έντασης.

Μπαταρίες του τηλεχειριστηρίου (συμπαρέχονται)

1. Ανοίξτε το καπάκι του χώρου μπαταριών και τοποθετήστε κατά τον ενδεδειγμένο τρόπο δύο μπαταρίες του τύπου AA, R06 ή UM3 (κατά προτίμηση αλκαλικές).
 2. Επανατοποθετήστε το καπάκι του χώρου μπαταριών αφού βεβαιωθείτε ότι οι μπαταρίες βρίσκονται στερεά και σωστά στη θέση τους. Η συσκευή είναι πλέον έτοιμη για χρήση.
- **Σημαντικό!** Αφαιρέστε τις μπαταρίες όταν έχουν αδειάσει ή όταν δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθούν για μεγάλο χρονικό διάστημα.
 - Η λανθασμένη χρήση μπαταριών μπορεί να προκαλέσει ηλεκτρολυτική διαρροή, με αποτέλεσμα τη διάβρωση του χώρου μπαταριών ή την έκρηξη των μπαταριών. Γι' αυτό:
 - Μην χρησιμοποιείτε διαφορετικούς τύπους μπαταριών ταυτόχρονα, για παράδειγμα αλκαλικές μπαταρίες με μπαταρίες ανθρακικού ψευδαργύρου.
 - Όταν πρόκειται να τοποθετηθούν νέες μπαταρίες, θα πρέπει να αντικατασταθούν και οι δύο (παλιές) μπαταρίες ταυτόχρονα.

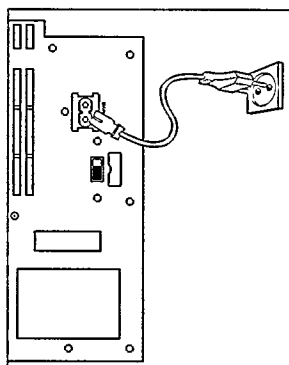


Οι μπαταρίες ενδέχεται να περιέχουν χημικές ουσίες, γι' αυτό η αποκομιδή τους θα πρέπει να γίνεται με υπεύθυνο τρόπο.

ΗΛΕΚΤΡΙΚΟ ΔΙΚΤΥΟ

1. Ελέγξτε αν η τάση δικτύου που αναφέρεται στην πινακίδα με τα στοιχεία του συγκεκριμένου μοντέλου (στην πίσω πλευρά της συσκευής) αντιστοιχεί στην τοπική τάση δικτύου. Αν δεν αντιστοιχεί, θα πρέπει να απευθυνθείτε στον αντιπρόσωπό μας ή στο κέντρο τεχνικής εξυπηρέτησης.
2. Αν η συσκευή σας διαθέτει επιλογή τάσεως, ρυθμίστε τον επιλογέα ώστε η τάση να αντιστοιχεί στην τοπική τάση δικτύου.
3. Συνδέστε το καλώδιο παροχής ρεύματος στην υποδοχή AC MAINS και στην πρίζα στον τοίχο.
→ Η συσκευή είναι πλέον έτοιμη για χρήση.
4. Για να θέσετε τη συσκευή τελειώς εκτός λειτουργίας, βγάλτε το φισ παροχής ρεύματος από την πρίζα.

Πληροφορίες σχετικά με το περιβάλλον: Εξοικονόμηση Ενέργειας.



ΗΛΕΚΤΡΙΚΟ ΔΙΚΤΥΟ

Ενεργοποίηση / απενεργοποίηση του πλήκτρου POWER
Όταν δεν χρησιμοποιείτε τη συσκευή, θα πρέπει πάντοτε να βάζετε το πλήκτρο POWER (ισχύς) στη θέση off (εκτός λειτουργίας).

Για την αποφυγή της υπερθέρμανσής της, η συσκευή έχει εξοπλιστεί με κύκλωμα ασφαλείας. Γι αυτό, είναι πιθανόν η συσκευή σας να απουσιάζει από το ηλεκτρικό δίκτυο κάτω από ακραίες συνθήκες. Όταν συμβεί κάτι τέτοιο, θέστε τη συσκευή εκτός λειτουργίας και αφήστε την να κρυώσει πριν την χρησιμοποιήσετε εκ νέου.

Κατανάλωση εναλλασσόμενου ρεύματος

Όταν η συσκευή βρίσκεται στην κατάσταση αναμονής (standby): 6-7 Watt.

- Για την εξοικονόμηση ενέργειας, σας συνιστούμε να απουσιάζετε τη συσκευή από την πρίζα, τη νύχτα ή όταν δεν τη χρησιμοποιείτε.

Χρήση με μπαταρία αυτοκινήτου 12 V

Χρειάζεται ένα ειδικό καλώδιο για την μπαταρία του αυτοκινήτου, το οποίο μπορείτε να προμηθευτείτε από τον αντιπρόσωπό μας ή από το κέντρο τεχνικής εξυπηρέτησης.

- Συνδέστε πρώτα το καλώδιο στην υποδοχή Ext. DC που βρίσκεται στην πίσω πλευρά της συσκευής, και στη συνέχεια συνδέστε το στην υποδοχή του αναπτήρα του αυτοκινήτου.

(Μόνο για μπαταρία αυτοκινήτου 12 V με αρνητική γείωση.)

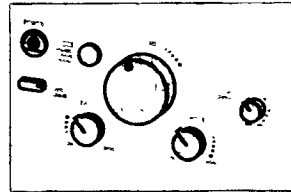
Πληροφορίες σχετικά με το περιβάλλον

Έχει παραλειφθεί κάθε περιττό υλικό συσκευασίας. Καταβάλαμε κάθε δυνατή προσπάθεια ώστε να είναι δυνατός ο εύκολος διαχωρισμός σε τρία μονοβασικά υλικά: χαρτόνι (κουτί), διασταλτό πολυστυρόλιο (μονωτικό υλικό) και πολυαιθυλένιο (σακούλες, προστατευτικό αφρώδες φύλλο).

Η συσκευή σας αποτελείται από υλικά που μπορούν να ανακυκλωθούν εάν αποσυναρμολογηθεί από κάποια εταιρεία που εξειδικεύεται στον τομέα αυτό. Σας παρακαλούμε να τηρήσετε τους κανονισμούς που ισχύουν στη χώρα σας ως προς τη διάθεση των υλικών συσκευασίας, άδειων μπαταριών και παλαιών συσκευών.

ΓΕΝΙΚΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

1. Για να θέσετε τη συσκευή σε λειτουργία, πατήστε το πλήκτρο POWER.
→ Η ένδειξη ισχύος της συσκευής θα ανάψει.
2. Ρυθμίστε τον επιλογέα CD/TAPE/LINE IN στην επιθυμητή θέση για να επιλέξετε την πηγή ήχου.
3. Ρυθμίστε τον ήχο, χρησιμοποιώντας τα πλήκτρα ρύθμισης VOLUME, TREBLE, BASS ή DBB.
4. Εάν επιθυμείτε, μπορείτε να αλλάξετε και τον τόνο της αναπαραγωγής στις λειτουργίες CD/TAPE/LINE IN, χρησιμοποιώντας το πλήκτρο KEY CHANGER.
5. Για να θέσετε τη συσκευή εκτός λειτουργίας, πατήστε το πλήκτρο POWER.
→ Η ένδειξη ισχύος της συσκευής θα σβήσει.




ΓΕΝΙΚΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

Σημειώσεις σχετικά με τη ρύθμιση BASS:

- Οι ρυθμίσεις DBB και BASS είναι λειτουργίες που αποκλείουν η μία την άλλη. Όταν ενεργοποιείται η λειτουργία DBB, ακυρώνεται η λειτουργία BASS.
- Η στάθμη των μπάσων (BASS) μειώνεται αυτόματα όταν η ένταση ρυθμίζεται σε επίπεδο πάνω από το μισό της ανώτατης εφικτής έντασης. Πρόκειται για ενσωματωμένο μηχανισμό ασφαλείας για την αποφυγή παραμορφώσεων.

ΑΚΟΥΣΤΙΚΑ

Για ακουστικά με υποδοχή 6.35 mm.

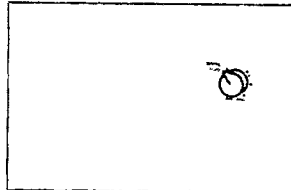
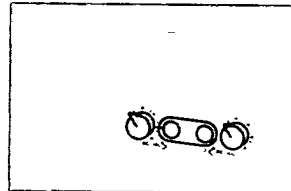
- Όταν το βύσμα των ακουστικών συνδέεται στην υποδοχή , το σύστημα των ηχείων αποσυνδέεται αυτόματα.



ΣΥΝΔΕΣΗ ΜΙΚΡΟΦΩΝΟΥ (συμπαρέχεται 1 μικρόφωνο Philips)

Για μικρόφωνα με υποδοχή 6.35 mm. Έχετε τη δυνατότητα αναπαραγωγής ή ακόμη και μίξης της φωνής σας σε συνδυασμό με δίσκους CD και κασέτες, με πηγή ήχου που έχει συνδεθεί στην είσοδο γραμμής (LINE IN), ή ακόμη και με κιθάρα! Μπορείτε επίσης να χρησιμοποιήσετε δύο μικρόφωνα για ντουέτο karaoke ή για μίξη μικροφώνων.

1. Πριν συνδέσετε το μικρόφωνο, χαμηλώστε την ένταση του αντίστοιχου μικροφώνου MIC 1 ή 2 VOL στο ελάχιστο, για να μην αρχίσουν να μικροφωνίζουν (σφυρίζουν) τα ηχεία.
2. Συνδέστε το μικρόφωνό σας στην υποδοχή MIC 1 ή 2, και θέστε το μικρόφωνο σε λειτουργία.
3. Ρυθμίστε την ένταση του μικροφώνου στο επιθυμητό επίπεδο, χρησιμοποιώντας το αντίστοιχο πλήκτρο ρύθμισης MIC 1 ή 2 VOL.
4. Εάν επιθυμείτε, ρυθμίστε το πλήκτρο ρύθμισης ECHO για να δημιουργήσετε αντηχητικό εφέ.
 - Ρυθμίστε το πλήκτρο ECHO στην χαμηλότερη ρύθμιση όταν δεν επιθυμείτε να χρησιμοποιήσετε το εφέ ECHO.

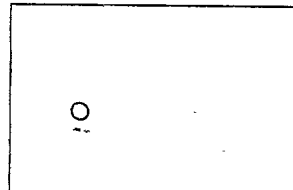


Σημείωση: Όταν χρησιμοποιείτε το μικρόφωνο, κρατάτε το έτσι, ώστε να μην είναι στραμμένο προς τα ηχεία, για να μην αρχίσουν να μικροφωνίζουν (σφυρίζουν).

LINE OUT

Για ενίσχυση ήχου ή για εγγραφές σε εξωτερική πηγή, για παράδειγμα -fi κλπ. Είναι πιθανό να χρειαστεί καλώδιο σύνδεσης με βύσμα 6.35 mm για τη σύνδεση.

1. Συνδέστε το καλώδιο σύνδεσης από την υποδοχή LINE OUT της συσκευής στην υποδοχή LINE IN της εξωτερικής πηγής.
 - Τα καλώδια σύνδεσης θα πρέπει να εισαχθούν τελείως στις υποδοχές LINE OUT και LINE IN των αντίστοιχων συσκευών.



ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

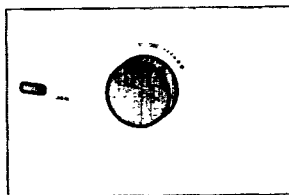
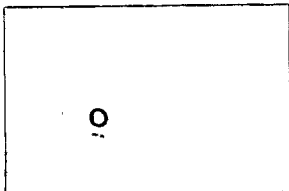
LINE OUT

2. Για να ρυθμίσετε την ένταση της συνδεδεμένης εξωτερικής πηγής, χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα ρύθμισης που βρίσκονται στην εξωτερική πηγή.

LINE IN

Για ενίσχυση ήχου ή για εγγραφές από εξωτερικό CD player, ενισχυτή, ραδιοφωνικό δέκτη, κασετόφωνο, ηλεκτρικά μουσικά όργανα κλπ. Είναι πιθανό να χρειαστεί καλώδιο σύνδεσης με βύσμα 6.35 mm για τη σύνδεση.

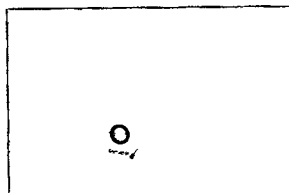
1. Συνδέστε το καλώδιο σύνδεσης από την υποδοχή LINE IN της συσκευής στην υποδοχή LINE OUT της εξωτερικής πηγής.
 - Τα καλώδια σύνδεσης θα πρέπει να εισαχθούν τελείως στις υποδοχές LINE IN και LINE OUT των αντίστοιχων συσκευών.
2. Βάλτε τον επιλογέα πηγής του Sound Mixer στη θέση LINE IN.
3. Για να ρυθμίσετε τον ήχο της συνδεδεμένης εξωτερικής πηγής, χρησιμοποιήστε τις ρυθμίσεις VOLUME, TREBLE, BASS ή DBB του Sound Mixer.



GUITAR IN

Για ενίσχυση ήχου ή για εγγραφές από ηλεκτρική κιθάρα ή από άλλο μουσικό όργανο. Σας παρέχεται επίσης η δυνατότητα να κάνετε μίξη του σήματος GUITAR IN με τις πηγές CD/TAPE/LINE IN. Είναι πιθανό να χρειαστεί καλώδιο σύνδεσης με βύσμα 6.35 mm για τη σύνδεση.

- Συνδέστε το καλώδιο σύνδεσης του μουσικού οργάνου στην υποδοχή GUITAR IN της συσκευής.
- Ρυθμίστε την ένταση χρησιμοποιώντας τα πλήκτρα ρύθμισης του μουσικού οργάνου.

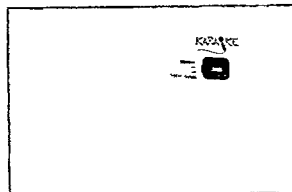


ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ KARAOKE

CH 1 και CH 2

Τα ειδικά CD και οι ειδικές κασέτες karaoke έχουν ηχογραφηθεί με ειδικό τρόπο, προσφέροντας τη δυνατότητα επιλογής από δύο τρόπους αναπαραγωγής: φωνητικά ή ορχηστρικά.

- Ρυθμίστε τον επιλογέα των λειτουργιών karaoke στη θέση CH 1 ή στη θέση CH 2, για να ακούσετε τον επιθυμητό τρόπο αναπαραγωγής.



NORMAL

Αυτή η ρύθμιση σας προσφέρει τη δυνατότητα να ακούσετε την πρωτότυπη εγγραφή των CD / κασετών karaoke δίχως επιλογή καναλιού.

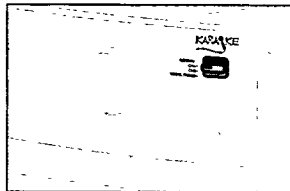
- Ρυθμίστε τον επιλογέα των λειτουργιών karaoke στη θέση NORMAL.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ KARAOKE

VOCAL fader

Αυτή η λειτουργία μειώνει την ένταση των φωνητικών κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής, και μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε κάθε μία από τις τρεις επιλογές πηγής: CD, TAPE, και LINE IN.

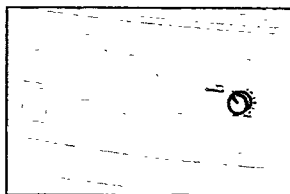
- Ρυθμίστε τον επιλογέα των λειτουργιών karaoke στη θέση VOCAL fader.
 - Τα πρωτότυπα φωνητικά θα ακούγονται σε πολύ χαμηλή ένταση.



KEY CHANGER

Κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής κασετών, δίσκων CD και πηγών LINE IN, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τη ρύθμιση KEY CHANGER για να αλλάξετε τον τόνο της μουσικής, ώστε αυτός να ταιριάζει με την φωνή σας. Τα στοιχεία του επιλεγμένου τόνου θα εμφανισθούν για λίγο στην οθόνη, με τη μορφή διψήφιου αριθμού από 00-06.

- Για να ρυθμίσετε τον τόνο του αρχικού τραγουδιού και της πρωτότυπης μουσικής ώστε να ταιριάζει με την φωνή σας, γυρίστε το κουμπί ρύθμισης από την μεσαία θέση (00) προς τα δεξιά, για μια κλίμακα έξι υψηλότερων τόνων (01 - 06).
- Γυρίστε το κουμπί προς τα αριστερά όταν επιθυμείτε χαμηλότερο τόνο (01 - 06).
- Αν δεν θέλετε να αλλάξετε τον τόνο του πρωτοτύπου, ρυθμίστε το κουμπί KEY CHANGER στη μεσαία θέση
 - Εκτός από την ένδειξη '00' στην οθόνη, θα αισθανθείτε και ένα μικρό 'κλικ' όταν φέρετε το κουμπί ρύθμισης στη μεσαία θέση.



ΕΝΔΕΙΞΕΙΣ ΣΤΗΝ ΟΘΟΝΗ ΤΟΥ CD PLAYER

Cd: Όταν επιλέγετε τη λειτουργία CD / όταν ανοίγετε τον χώρο τοποθέτησης του CD.

no: όταν δεν έχει τοποθετηθεί δίσκος / όταν ακυρώνετε το πρόγραμμα του CD / όταν προκύψει λάθος στον χειρισμό του CD ή στο ίδιο το CD (δείτε 'Επίλυση προβλημάτων').

Συνολικός αριθμός τραγουδιών: στην κατάσταση stop ή στο τέλος του προγράμματος / της αναπαραγωγής του CD.

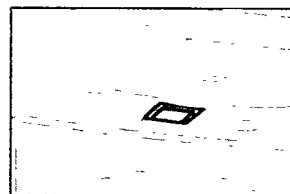
- ▶ και ο αριθμός του τρέχοντος τραγουδιού: κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής.
- ▶ II και ο αριθμός του τρέχοντος τραγουδιού: οι λειτουργίες του CD και οι ενδείξεις στην οθόνη 'παγώνουν' στην κατάσταση (προσωρινής) παύσης.

λειτουργίες shuffle/repeat (all): όταν έχει ενεργοποιηθεί η αντίστοιχη λειτουργία.

PROGRAM: όταν έχει ενεργοποιηθεί η λειτουργία προγραμματισμού.

P: όταν αποθηκεύεται κάποιο τραγούδι στη μνήμη.

F: έχει γεμίσει η μνήμη, δεν μπορούν να αποθηκευθούν επιπλέον τραγούδια.



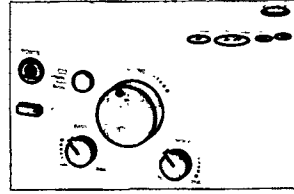
CD PLAYER

ΑΝΑΠΑΡΑΓΩΓΗ ΕΝΟΣ CD

1. Ρυθμίστε τον επιλογέα CD/TAPE/LINE IN στη θέση CD.
2. Πατήστε το πλήκτρο OPEN για να ανοίξει η υποδοχή του CD.
3. Τοποθετήστε το CD με την τυπωμένη πλευρά προς τα επάνω, και σπρώξτε το καπάκι της υποδοχής του CD προς τα κάτω για να κλείσει.
4. Αρχίστε την αναπαραγωγή πατώντας το πλήκτρο PLAY•PAUSE ►||.
5. Ρυθμίστε τον ήχο χρησιμοποιώντας τα πλήκτρα ρύθμισης VOLUME, TREBLE, BASS ή DBB.
6. Για να διακόψετε προσωρινά την αναπαραγωγή, πατήστε το πλήκτρο PLAY•PAUSE ►||. Ξαναπατήστε το πλήκτρο PLAY•PAUSE ►|| για να συνεχίσετε την αναπαραγωγή.
7. Πατήστε το πλήκτρο STOP ■ για να σταματήσετε την αναπαραγωγή του CD.
8. Πατήστε το πλήκτρο POWER για να θέσετε τη συσκευή εκτός λειτουργίας.

Σημείωση: η αναπαραγωγή του CD θα σταματήσει επίσης:

- όταν η υποδοχή του CD είναι ανοικτή.
- όταν το CD έχει φτάσει στο τέλος.
- όταν ρυθμίσετε τον επιλογέα CD/TAPE/LINE IN στη λειτουργία TAPE ή LINE IN.
- όταν πατήσετε το πλήκτρο POWER.
- όταν προκύψει κάποιο λάθος.



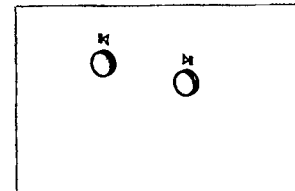
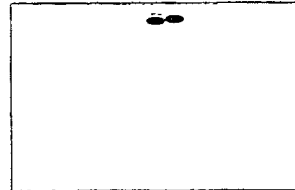
SEARCH ◀◀ ή ▶▶

Επιλογή άλλου τραγουδιού

- Πατήστε μία ή περισσότερες φορές το πλήκτρο ◀◀ ή ▶▶ της συσκευής, έως ότου εμφανιστεί ο αριθμός του επιθυμητού τραγουδιού στην οθόνη. Διαφορετικά, πατήστε μία ή περισσότερες φορές το πλήκτρο ◀ ή ▶ ή του τηλεχειριστηρίου για να επιλέξετε το επιθυμητό τραγούδι.
- Αν έχετε επιλέξει έναν αριθμό τραγουδιού αμέσως μετά την τοποθέτηση του CD ή στην κατάσταση PAUSE, θα πρέπει να πατήσετε το πλήκτρο PLAY•PAUSE ►|| για να αρχίσει η αναπαραγωγή.

Αναζήτηση αποσπάσματος μέσα σε τραγούδι

1. Πατήστε το πλήκτρο SEARCH ◀◀ ή ▶▶ της συσκευής, και κρατήστε το πατημένο.
 - Το CD θα αρχίσει να αναπαράγεται σε υψηλή ταχύτητα και σε χαμηλή ένταση.
2. Μόλις αναγνωρίσετε το αναζητούμενο απόσπασμα, αφήστε το πλήκτρο SEARCH ◀◀ ή ▶▶.
 - Η κανονική αναπαραγωγή του CD συνεχίζεται από το σημείο αυτό.

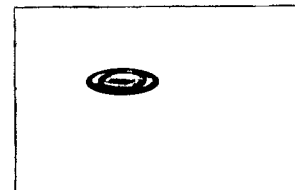


Άλλες λειτουργίες αναπαραγωγής: SHUFFLE/REPEAT

Μπορείτε να επιλέξετε και να αλλάξετε τις διάφορες λειτουργίες αναπαραγωγής πριν αλλά και κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής.

→ Οι λειτουργίες αναπαραγωγής μπορούν να συνδυαστούν και με τη λειτουργία PROGRAM.

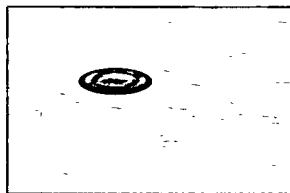
SHUFFLE - Τα τραγούδια ολόκληρου του CD ή του προγράμματος αναπαράγονται σε τυχαία σειρά.



Άλλες λειτουργίες αναπαραγωγής: SHUFFLE/REPEAT

SHUFFLE REPEAT ALL - Για τη συνεχή επανάληψη ολόκληρου του CD ή του προγράμματος σε τυχαία σειρά.
REPEAT ALL - Επανάληψη ολόκληρου του CD.
REPEAT (SHUFFLE REPEAT): Συνεχής επανάληψη του τρέχοντος (τυχαία επιλεγμένου) τραγουδιού.

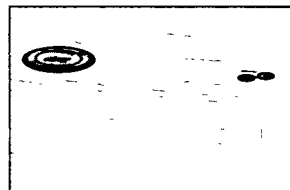
1. Πατήστε το πλήκτρο SHUFFLE/REPEAT πριν ή κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής, έως ότου εμφανιστεί η επιθυμητή λειτουργία στην οθόνη.
2. Για να εγκαταλείψετε τη λειτουργία REPEAT/SHUFFLE, πατήστε το αντίστοιχο πλήκτρο SHUFFLE ή REPEAT έως ότου εξαφανιστούν όλες οι λειτουργίες REPEAT/SHUFFLE από την οθόνη.
 → Μπορείτε επίσης να πατήσετε το πλήκτρο STOP ■ για να σταματήσετε την αναπαραγωγή.



ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΙΣΜΟΣ ΤΡΑΓΟΥΔΙΩΝ

Πριν ή κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής, επιλέξτε και προγραμματίστε τα επιθυμητά τραγούδια από το CD στην επιθυμητή σειρά. Μπορείτε να αποθηκεύσετε το ίδιο τραγούδι περισσότερες φορές. Στη μνήμη μπορούν να αποθηκευθούν μέχρι και 20 τραγούδια.

- Όταν έχει γεμίσει η μνήμη προγραμματισμού, στην οθόνη θα εμφανιστεί η ένδειξη F, και δεν θα μπορείτε να προσθέσετε άλλα τραγούδια στο τρέχον πρόγραμμα.
1. Επιλέξτε το επιθυμητό τραγούδι, πατώντας τα πλήκτρα SEARCH ◀ ή ▶ έως ότου εμφανιστεί στην οθόνη ο επιθυμητός αριθμός τραγουδιού.
 2. Πατήστε το πλήκτρο PROGRAM για να επιβεβαιώσετε τον αριθμό τραγουδιού που πρόκειται να αποθηκευθεί.
 → Στην οθόνη θα εμφανιστεί για λίγο η ένδειξη P.
 3. Επαναλαμβάνετε τα βήματα 1 και 2 για την επιλογή και την αποθήκευση όλων των επιθυμητών τραγουδιών με τον ίδιο τρόπο.

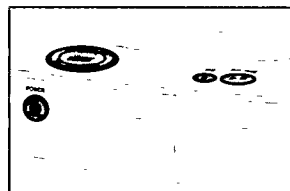


Ανασκόπηση του προγράμματός σας

- Για την ανασκόπηση του επιλεγμένου προγράμματός σας, κρατήστε το πλήκτρο PROGRAM πατημένο επί 2 δευτερόλεπτα. Στην οθόνη θα εμφανισθούν οι αποθηκευμένοι αριθμοί τραγουδιών στην αντίστοιχη σειρά τους.

Αναπαραγωγή του προγράμματός σας

- Αν έχετε προγραμματίσει τη συσκευή στη θέση STOP, πατήστε το πλήκτρο PLAY•PAUSE ► για να αρχίσει η αναπαραγωγή.
- Αν έχετε προγραμματίσει τη συσκευή κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής του δίσκου, πατήστε πρώτα STOP ■ και στη συνέχεια το πλήκτρο PLAY•PAUSE B για να αρχίσει η αναπαραγωγή.



ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΙΣΜΟΣ ΤΡΑΓΟΥΔΙΩΝ

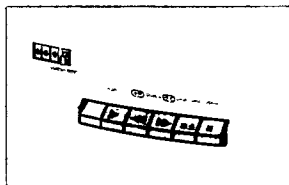
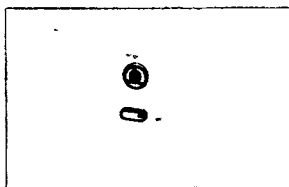
Ακύρωση προγράμματος

Μπορείτε να ακυρώσετε το πρόγραμμα:

- πατώντας δύο φορές το πλήκτρο STOP ■■.
- ανοίγοντας την υποδοχή του CD;
- πατώντας το πλήκτρο POWER;
- αλλάζοντας την πηγή ήχου.

ΑΝΑΠΑΡΑΓΩΓΗ ΚΑΣΕΤΑΣ

1. Ρυθμίστε τον επιλογέα CD/TAPE/LINE IN στη θέση TAPE.
2. Πατήστε το πλήκτρο STOP•OPEN ■▲ για να ανοίξει η υποδοχή της κασέτας.
3. Τοποθετήστε μια ηχογραφημένη κασέτα και κλείστε το καπάκι.
4. Πατήστε το πλήκτρο PLAY ► για να αρχίσει η αναπαραγωγή.
5. Ρυθμίστε τον ήχο χρησιμοποιώντας τα πλήκτρα ρύθμισης VOLUME, TREBLE, BASS ή DBB.
6. Πατήστε το πλήκτρο PAUSE II για να διακόψετε προσωρινά την αναπαραγωγή. Ξαναπατήστε PAUSE II για να συνεχιστεί η αναπαραγωγή.
7. Κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής ή της γρήγορης περιέλιξης, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τον τριψήφιο μετρητή για την αναζήτηση και τον εντοπισμό συγκεκριμένων αποσπασμάτων.
 - Πατήστε το πλήκτρο COUNTER RESET για να επαναφέρετε τον μετρητή στη θέση 000.
8. Στη θέση STOP, πατήστε SEARCH ◀ ή ▶, για τη γρήγορη περιέλιξη της κασέτας προς την αντίστοιχη κατεύθυνση.
 - Για την αναζήτηση αποσπάσματος προς τα πίσω ή προς τα μπροστά, πατήστε και κρατήστε πατημένο το αντίστοιχο πλήκτρο ◀◀ SEARCH ▶▶ για να ακούσετε την κασέτα σε υψηλή ταχύτητα. Αφήστε το πλήκτρο για να επιστρέψετε στην κανονική λειτουργία αναπαραγωγής.
9. Πατήστε STOP•OPEN ■▲ για να σταματήσετε την αναπαραγωγή ή την γρήγορη περιέλιξη της κασέτας.
 - Στο τέλος της κασέτας, τα πλήκτρα επανέρχονται αυτόματα στην αρχική τους θέση.
 - Φροντίστε να μην είναι πατημένο το πλήκτρο PLAY ► όταν δεν χρησιμοποιείται το κασετόφωνο.
10. Για να θέσετε τη συσκευή εκτός λειτουργίας, πατήστε το πλήκτρο POWER.



ΕΓΓΡΑΦΗ ΚΑΣΕΤΑΣ

Γενικές πληροφορίες σχετικά με την εγγραφή κασετών

- Η αντιγραφή επιτρέπεται εφόσον δεν παραβιάζονται τα δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας ή άλλα δικαιώματα τρίτων.
- Η συσκευή αυτή δεν είναι κατάλληλη για την εγγραφή κασετών του τύπου METAL (IEC IV). Για τις εγγραφές σας θα πρέπει να χρησιμοποιείτε κασέτες του τύπου NORMAL (IEC I) ή CHROME (IEC II), από τις οποίες δεν έχουν αφαιρεθεί τα 'γλωσσάκια' προστασίας αντιγραφής.

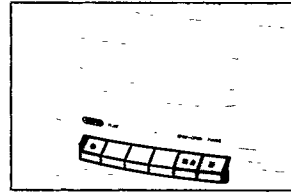
ΕΓΓΡΑΦΗ ΚΑΣΕΤΑΣ

- Η ηχητική στάθμη εγγραφής ρυθμίζεται αυτόματα. Η αλλαγή των ρυθμίσεων VOLUME, BASS, TREBLE ή DBB δεν θα επηρεάσει την τρέχουσα εγγραφή.
- Τα πρώτα 7 δευτερόλεπτα, όταν περνά από τις κεφαλές η αρχή της ταινίας, δεν πραγματοποιείται εγγραφή της κασέτας.
- Για να αποφύγετε την τυχαία αντιγραφή κάποιας εγγραφής σας, κρατήστε την πλευρά της κασέτας που θέλετε να προστατέψετε προς το μέρος σας και σπάστε το αριστερό γλωσσάκι. Η αντιγραφή αυτής της πλευράς είναι πλέον αδύνατη. Για να ακυρώσετε αυτή την προστασία, καλύψτε τα σπασμένα γλωσσάκια με λίγη κολλητική ταινία.
- Αν δεν επιθυμείτε να χρησιμοποιήσετε το μικρόφωνο ή τις πηγές GUITAR IN ή LINE IN στην παρούσα εγγραφή σας, αποσυνδέστε τις πηγές αυτές για να μην πραγματοποιηθεί τυχαία μίξη με την πηγή εγγραφής.
- Μην πατάτε τα πλήκτρα SEARCH «<» ή «>» κατά τη διάρκεια των εγγραφών σας.

Βασική διαδικασία εγγραφής

Τα ακόλουθα έξι βήματα ισχύουν για όλες τις εγγραφές ήχου.

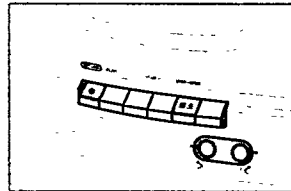
1. Επιλέξτε την πηγή ήχου για την εγγραφή σας (CD, TAPE, LINE IN).
2. Πατήστε το πλήκτρο STOP•OPEN ■▲ για να ανοίξετε την υποδοχή της κασέτας.
3. Τοποθετήστε μια άδεια κασέτα στο κασετόφωνο και κλείστε την υποδοχή κασέτας.
4. Πατήστε το πλήκτρο RECORD ● για να αρχίσει η εγγραφή.
5. Πατήστε το πλήκτρο PAUSE II. Ξαναπατήστε PAUSE II για να συνεχιστεί η εγγραφή.
6. Πατήστε STOP•OPEN ■▲ για να σταματήσετε την εγγραφή.



Μίξη ήχου, εγγραφή μικροφώνου και karaoke

Αν έχετε μουσικές φιλοδοξίες, η συσκευή σας προσφέρει τη δυνατότητα να παίξετε ηλεκτρική κιθάρα, να χρησιμοποιήσετε εξωτερική πηγή ήχου από την είσοδο LINE IN και να τραγουδήσετε μαζί με ένα CD karaoke, και αν επιθυμείτε, να χρησιμοποιήσετε τις λειτουργίες KEY CHANGER και ECHO, και να τα ηχογραφήσετε όλα αυτά σε μια κασέτα.

1. Συνδέστε ένα μικρόφωνο στην υποδοχή MIC 1 ή 2, όπως περιγράφεται στο κεφάλαιο 'Σύνδεση Μικροφώνου'.
2. Επιλέξτε την πηγή ήχου για τη μίξη (CD, TAPE, LINE IN).
3. Τοποθετήστε μια άδεια κασέτα στο κασετόφωνο και κλείστε την υποδοχή κασέτας.
4. Πατήστε το πλήκτρο RECORD ● 0 για να αρχίσει η εγγραφή.
5. Για να σταματήσετε την εγγραφή, πατήστε STOP•OPEN ■▲.



Συγχρονισμένη εγγραφή από CD

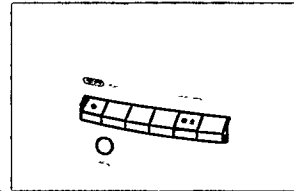
1. Ρυθμίστε τον επιλογέα CD/TAPE/LINE IN στη θέση CD.
2. Τοποθετήστε ένα CD και αν το επιθυμείτε, προγραμματίστε αριθμούς τραγουδιών.
3. Πατήστε το πλήκτρο STOP•OPEN ■▲ για να ανοίξει η υποδοχή κασέτας.

ΕΓΓΡΑΦΗ ΚΑΣΕΤΑΣ

4. Τοποθετήστε μια άδεια κασέτα στο κασετόφωνο και κλείστε την υποδοχή κασέτας.
5. Πατήστε το πλήκτρο RECORD ● για να αρχίσει η εγγραφή.
→ Η αναπαραγωγή του προγράμματος του CD θα αρχίσει αυτόματα από την αρχή του προγράμματος. Δεν χρειάζεται να θέσετε το CD ξεχωριστά σε λειτουργία.
Επιλογή και αντιγραφή συγκεκριμένου αποσπάσματος τραγουδιού
 - α. πατήστε τα πλήκτρα SEARCH◀ ή ▶ του CD player για να βρείτε το απόσπασμα.
 - β. στο επιλεγμένο απόσπασμα, βάλτε το CD player στην κατάσταση προσωρινής παύσης (PAUSE).
 - γ. η αντιγραφή θα αρχίσει ακριβώς από αυτό το σημείο του τραγουδιού, μόλις πατήσετε το πλήκτρο RECORD ●.
6. Για να σταματήσετε την εγγραφή, πατήστε το πλήκτρο STOP•OPEN ■▲.

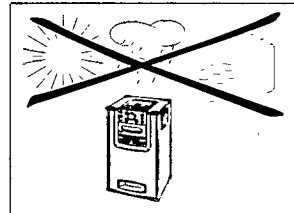
Εγγραφή από την είσοδο LINE IN

1. Για τη σύνδεση της εισόδου LINE IN του Sound Mixer στην έξοδο LINE OUT της εξωτερικής πηγής, δείτε το προηγούμενο κεφάλαιο σχετικά με την είσοδο LINE IN.
2. Ρυθμίστε τον επιλογέα πηγής ήχου στη θέση LINE IN.
3. Τοποθετήστε μια άδεια κασέτα στο κασετόφωνο και κλείστε την υποδοχή κασέτας.
4. Πατήστε το πλήκτρο RECORD ● για να αρχίσει η εγγραφή.
5. Για να σταματήσετε την εγγραφή, πατήστε STOP•OPEN ■▲.



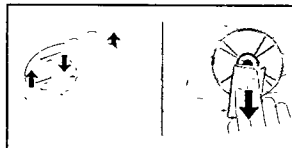
ΠΡΟΛΗΠΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ & ΓΕΝΙΚΗ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

- Η συσκευή θα πρέπει να τοποθετηθεί σε σκληρή, επίπεδη επιφάνεια, ώστε να μην υπάρχει κίνδυνος να αναποδογυρίσει.
- Μην εκθέτετε τη συσκευή, τα CD, τις μπαταρίες ή τις κασέτες σε υγρασία, βροχή, άμμο, σε άμεσο φως του ήλιου ή σε άλλα μέρη όπου μπορούν να δημιουργηθούν υψηλές θερμοκρασίες, για παράδειγμα κοντά σε συσκευές θέρμανσης ή μέσα σε αυτοκίνητο παρκαρισμένο στον ήλιο.
- Μην σκεπάζετε τη συσκευή. Η συσκευή παράγει θερμότητα, η οποία θα πρέπει να είναι σε θέση να διαφεύγει ελεύθερα, γι' αυτό φροντίστε να υπάρχει επαρκής εξαερισμός γύρω από τη συσκευή. Ένα διάκενο τουλάχιστον 15 εκατοστών είναι αναγκαίο.
- Τα μηχανικά στοιχεία του CD player και του κασετοφώνου είναι εξοπλισμένα με αυτολυπαινόμενους τριβείς, και δεν έχουν ανάγκη λίπανσης.
- Μπορείτε να καθαρίσετε το περίβλημα με ένα κομμάτι δέρμα το οποίο έχετε υγραίνει ελαφρά. Μην χρησιμοποιείτε καθαριστικά που περιέχουν αλκοόλη, οινόπνευμα, αμμωνία ή διαβρωτικές ουσίες, διότι μπορούν να προκαλέσουν βλάβη στο περίβλημα.
- Το αφρολέξ κάλυμμα του ηχείου διαθέτει ειδική ταινία προσάρτησης και μπορεί να αφαιρεθεί τελείως. Για να το καθαρίσετε: αφαιρέστε το αφρολέξ και πλύνετε το προσεκτικά σε ζεστό νερό με σαπουνάδα, ή χρησιμοποιήστε μια ηλεκτρική σκούπα για να αφαιρέσετε την σκόνη.



ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΤΟΥ CD PLAYER

- Δεν πρέπει ποτέ να ακουμπάτε τον φακό του CD player.
- Ο φακός μπορεί να θλώσει όταν το CD player μεταφέρεται από θερμό σε κρύο περιβάλλον, με αποτέλεσμα να μην λειτουργεί το CD player. Περιμένετε έως ότου εγκλιματιστεί το CD player.
- Για να βγάλετε έναν δίσκο CD από τη θήκη του, πατήστε τον κεντρικό δακτύλιο και ανασηκώστε ταυτοχρόνως το CD. Θα πρέπει πάντοτε να πιάνετε το CD από την άκρη και να το ξαναβάζετε στη θήκη του μετά από τη χρήση, για να μην γρατσουνίζεται και για να μην σκονίζεται.
- Για να καθαρίσετε το CD, σκουπίστε σε ευθεία γραμμή από το κέντρο προς την άκρη, χρησιμοποιώντας ένα μαλακό πανί που δεν αφήνει χνούδι. Μην χρησιμοποιείτε καθαριστικά, υπάρχει κίνδυνος να προκαλέσουν βλάβη στον δίσκο.
- Ποτέ μην γράφετε πάνω στα CD και μην κολλάτε αυτοκόλλητα στην επιφάνειά τους.

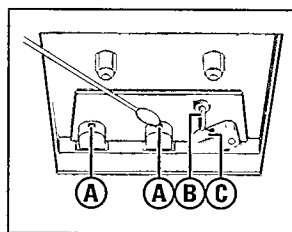


ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΤΟΥ ΚΑΣΕΤΟΦΩΝΟΥ

Για να εξασφαλίσετε την καλύτερη ποιότητα εγγραφής και αναπαραγωγής, θα πρέπει να καθαρίζετε τα στοιχεία που φέρουν τις ενδείξεις (A), (B) και (C) μετά από κάθε 50 ώρες λειτουργίας ή κατά μέσο όρο, μία φορά τον μήνα.

Χρησιμοποιήστε λίγο βαμβάκι το οποίο έχετε υγραίνει ελαφρά με αλκοόλη ή με ειδικό υγρό καθαρισμού κεφαλών.

- Ανοίξτε την υποδοχή της κασέτας πατώντας το πλήκτρο STOP•OPEN ■ ▲.
- Πατήστε το πλήκτρο PLAY ► και καθαρίστε τους ελαστικούς τροχαλίες πίεσης (C).
- Στη συνέχεια, πατήστε PAUSE II και καθαρίστε τον άξονα περιστροφής της ταινίας (B) και τις κεφαλές (A).
- Μετά από τον καθαρισμό, πατήστε το πλήκτρο STOP•OPEN ■.



Σημείωση: Ο καθαρισμός των κεφαλών (A) μπορεί να γίνει επίσης με το παίξιμο μιας κασέτας καθαρισμού.

ΕΠΙΛΥΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

Στην περίπτωση που αντιμετωπίσετε κάποιο πρόβλημα, και πριν πάτε τη συσκευή για επισκευή, ελέγξτε πρώτα τα σημεία που αναφέρονται παρακάτω. Εάν δεν είστε σε θέση να λύσετε κάποιο πρόβλημα ακολουθώντας αυτές τις συμβουλές, απευθυνθείτε στο κατάστημα από το οποίο αγοράσατε τη συσκευή ή στο κέντρο τεχνικής εξυπηρέτησης.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Σε καμία περίπτωση δεν θα πρέπει να προσπαθήσετε να επισκευάσετε μόνοι σας τη συσκευή, αφού εάν κάνετε κάτι τέτοιο θα ακυρωθεί η εγγύησή σας.

ΠΡΟΒΛΗΜΑ

= ΠΙΘΑΝΗ ΑΙΤΙΑ

- ΛΥΣΗ

Δεν υπάρχει ήχος / ισχύς

- Δεν έχει ρυθμιστεί η ένταση (VOLUME).

- Ρυθμίστε την ένταση.

- Έχουν συνδεθεί ακουστικά.

- Αποσυνδέστε τα ακουστικά.

- Το καλώδιο παροχής ρεύματος δεν έχει συνδεθεί καλά.

- Συνδέστε καλά το καλώδιο παροχής ρεύματος.

- Έχει αποσυνδεθεί το καλώδιο σύνδεσης της μπαταρίας του αυτοκινήτου.

- Ελέγξτε τη σύνδεση.

ΕΠΙΛΥΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

Δεν λειτουργεί η αναπαραγωγή του CD

- Το CD είναι πολύ γρατσουνισμένο ή λερωμένο.
- Αντικαταστήστε ή καθαρίστε το CD, δείτε 'Συντήρηση'.
- *Εχει θολώσει ο φακός του λέιζερ.*
- Περιμένετε έως ότου εγκλιματιστεί ο φακός.
- Το CD έχει τοποθετηθεί ανάποδα.
- Τοποθετήστε το CD με την τυπωμένη πλευρά προς τα επάνω.
- *Λανθασμένη επιλογή λειτουργίας*
- Ρυθμίστε τον επιλογέα πηγής ήχου CD/TAPE/LINE IN στη θέση CD.

Το CD πηδά στο επόμενο τραγούδι

- Το CD παρουσιάζει βλάβη ή είναι λερωμένο.
- Αντικαταστήστε ή καθαρίστε το CD.
- *Εχει επιλεχθεί η λειτουργία PROGRAM/SHUFFLE.*
- Ακυρώστε τη λειτουργία PROGRAM/SHUFFLE.

Η συσκευή δεν λειτουργεί όταν πατάτε κάποιο πλήκτρο / Η οθόνη δεν λειτουργεί σωστά

- *Ηλεκτροστατική εκφόρτιση.*
- Αποσυνδέστε τη συσκευή από το ρεύμα και επανασυνδέστε την μετά από λίγα δευτερόλεπτα.

Κακή ποιότητα ήχου της κασέτας

- *Σκόνη και βρωμιές στις κεφαλές, στον άξονα περιστροφής ή στους τροχαλίες πίεσης.*
- Καθαρίστε τις κεφαλές κλπ., δείτε 'Συντήρηση'.
- *Χρησιμοποιείται ακατάλληλος τύπος κασέτας (METAL).*
- Χρησιμοποιείτε μόνο κασέτες NORMAL ή CHROME για τις εγγραφές σας.
- *Εχει ρυθμιστεί το ρυθμιστικό KEY CHANGER.*
- Επαναφέρετε το ρυθμιστικό KEY CHANGER στη μεσαία θέση (0).
- *Εχει επιλεχθεί η λειτουργία FOCAL FADER.*
- Επαναφέρετε τον επιλογέα της λειτουργίας karaoke στη θέση NORMAL.

Δεν πραγματοποιείται εγγραφή κασέτας

- *Έχουν αφαιρεθεί τα 'γλωσσάκια' της κασέτας.*
- Κολλήστε λίγη κολλητική ταινία στο άνοιγμα.

Το τηλεχειριστήριο δεν λειτουργεί σωστά

- *Έχουν αδειάσει οι μπαταρίες.*
- Τοποθετήστε νέες μπαταρίες.
- *Οι μπαταρίες δεν έχουν τοποθετηθεί σωστά.*
- Τοποθετήστε σωστά τις μπαταρίες.
- *Η απόσταση ή η γωνία προς τη συσκευή είναι πολύ μεγάλη.*
- Μικραίνετε την απόσταση ή την γωνία.

Τα ηχεία 'σφυρίζουν' όταν χρησιμοποιείται το μικρόφωνο.

- *Ηχητικές παρεμβολές στο σύστημα ηχείων.*
- Χαμηλώστε τις ρυθμίσεις MIC 1 ή 2 VOL, ή μην κρατάτε το μικρόφωνο στραμμένο προς τα ηχεία.

Δεν λειτουργεί το μικρόφωνο.

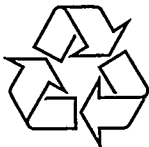
- *Το μικρόφωνο δεν έχει τεθεί σε λειτουργία.*
- Θέστε το μικρόφωνο σε λειτουργία.
- *Η ένταση (MIC VOL) του αντίστοιχου μικροφώνου MIC 1 ή 2 δεν έχει ρυθμιστεί.*
- Ανεβάστε την ένταση MIC VOL του αντίστοιχου μικροφώνου.

Η συσκευή αυτή πληροί τις απαιτήσεις της Ευρωπαϊκής Κοινότητας ως προς τις ραδιοπαρεμβολές.

Η πινακίδα με τα στοιχεία του συγκεκριμένου μοντέλου βρίσκεται στην πίσω πλευρά της συσκευής.



CD6660 CD Cassette Sound Mixer System



3140 115 24832

Meet Philips at the internet:
<http://www.philips.com>



TCtext/RR/0298